



DM220i - DM475 Series

Waste Tank Full Instructions



SDC2068A August 2016

How to resolve Waste Tank Full

1. Remove the new ink tray from the plastic bag.

DM220 Series



DM300/DM400 Series



DM450/ DM475 Series



3. Seal the used ink tray in the plastic bag the new ink tray came in and dispose of.



- 2. Pull the ink drawer out from the side of the meter. Remove the ink tray. The machine can be switched on and have power applied to it during this process.
- **WARNING:** Ink may stain skin or permanently damage clothing. Gloves are included in the kit for your convenience.





4. Insert the new ink tray into the ink drawer and close the drawer.



How to resolve Waste Tank Full

DM220



- 5. Press Options.
- 6. Press Page Down twice.
- 7. Select Advanced Features.
- 8. Select Maintenance Mode.
- 9. Select Printer Maintenance.
- 10. Press Page Down.
- 11. Select Reset Waste Tank.
- 12. Select **Yes/Enter** when asked if you want to reset the Waste Ink Tank Flag.
- 13. Enter the code **9287** when prompted.
- 14. Select Continue.
- 15. Select **Press to Restart** when Waste Ink Tank Flag Reset is displayed.
- 16. A message 'Initialising' will display. Wait a few seconds and the message will automatically clear on completion and take you back to the Home screen. Postage printing will be enabled.





- 5. Press **Continue** to go to the Home screen. A warning will appear at the bottom of the screen: Waste Tank Full. **You will not be able to run the system until the Waste Tank has been replaced.**
- 6. Select Options.
- 7. Press Page Down.
- 8. Select Maintenance.
- 9. Select Replace Waste Tank.
- 10. An important note appears: Do not use your meter with no Waste Tray installed. Select **OK.**
- 11. A message will appear Have you replaced the Waste Ink Tray? Select **Yes.**
- 12. The ink tray message on your Home screen will now disappear and postage printing will be enabled.

Bac de rejet d'encre plein

DM220i Series



DM300c/ DM400c Series



DM475 Series



3. Placez le bac de rejet d'encre usagé dans le sachet plastique du nouveau bac.



2. Tirez le tiroir d'encre situé sur le côté de la machine. Retirez le bac de rejet d'encre. Le système d'affranchissement peut rester sous tension pendant ce processus.

AVERTISSEMENT: L'encre peut tacher la peau et endommager les vêtements. Pour votre confort des gants sont inclus dans le kit.

1. Retirez le nouveau bac de rejet d'encre du sachet plastique.





4. Insérez le nouveau bac de rejet d'encre dans le tiroir d'encre, puis fermez celui-ci.



Bac de rejet d'encre plein

DM220i



- 5. Appuyez sur Menu.
- 6. Appuyez deux fois sur Page Bas .
- 7. Sélectionnez Fonctions Avancées.
- 8. Sélectionnez Mode Maintenance.
- 9. Sélectionnez Maintenance Impression.
- 10. Appuyez sur Page Bas.
- 11. Sélectionnez RAZ bac encre.
- 12. Sélectionnez **Oui/Entrée** si vous voulez confirmer la remise à zéro du bac de rejet d'encre.
- 13. Saisir le code 1234 lorsque vous y êtes invité.
- 14. Sélectionnez Continuer
- 15. Sélectionnez **Appuyer pour Redémarrer** une fois que l'indicateur bac de rejet d'encre réinitialisé est affiché.
- 16. Un message 'Initialisation' s'affichera. Patientez quelques secondes, ensuite le message s'effacera automatiquement une fois l'initialisation terminée puis le système reviendra sur l'écran compteur verrouillé. L'impression d'affranchissement sera activé.





- 5. Appuyez sur **Continuer** pour retourner à l'écran d'accueil. Un avertissement apparaîtra en bas de l'écran : bac de rejet d'encre plein. **Vous ne pourrez pas faire fonctionner le système jusqu'au remplacement du bac de rejet d'encre.**
- 6. Sélectionnez Menu.
- 7. Appuyez sur Page Bas.
- 8. Sélectionnez Maintenance.
- 9. Sélectionnez Remplacer bac de rejet.
- Une recommandation importante apparaît: N'utilisez pas votre système d'affranchissement sans bac de rejet d'encre installé. Sélectionnez OK.
- 11. Un message apparaîtra: Avez-vous remplacé le bac de rejet d'encre? Sélectionnez **OUI.**
- 12. Le message du bac de rejet d'encre disparaîtra de l'écran d'accueil et l'impression d'affranchissement sera activé.

Wie die Meldung Abfallbehälter voll beseitigt werden kann

DM220 Serie



DM300c/ DM400c Serie



DM450c/ DM475 Serie



3. Entsorgen Sie den alten Abfallbehälter in dem Plastikbeutel.



1. Entnehmen Sie den Abfallbehälter dem Plastikbeutel

2. Ziehen Sie die Schublade an der Seite des Systems heraus. Entfernen Sie den alten Abfallbehälter aus der Schublade. Das System kann eingeschaltet bleiben.

Tinte kann Flecken oder Rückstände auf Haut und Kleidung hinterlassen. Zum Schutz können die mitgelieferten Handschuhe benutzt werden.







4. Setzen Sie den Abfallbehälter in die Schublade ein und schließen diese.



Wie die Meldung Abfallbehälter voll beseitigt werden kann



- 5. Drücken Sie auf Einstellungen.
- 6. Drücken Sie zweimal die Taste Seite weiter.
- 7. Auswählen Weitere Funktionen.
- 8. Auswählen Wartungs Modus.
- 9. Auswählen Druckkopfwartung.
- 10. Drücken Sie Seite weiter.
- 11. Anwählen Abfallbeh Rücksetz.
- 12. Wählen Sie **Ja/Eingabe** wenn die Frage nach dem Rücksetzen gestellt wird.
- 13. Geben Sie den Code 9287 ein.
- 14. Wählen Sie Fortfahren aus,
- 15. Wählen Sie **Drücken für Neustart** wenn die Bestätigung erscheint.
- Die Meldung Initialisierung wird angezeigt. Warten Sie kurz, bis der Grundbildschirm wieder angezeigt wird. Frankieren ist nun wieder möglich.





- 5. Drücken Sie **Weiter"**um zum Grundbildschim zu gelangen. Im unteren Teil des Bildschirms erscheint eine Warnung - Abfallbehälter voll. **Sie können mit dem System erst weiterarbeiten, wenn der Abfallbehälter erneuert wurde.**
- 6. Wählen Sie Einstellungen.
- 7. Drücken Sie Seite weiter.
- 8. Wählen Sie Wartung.
- 9. Wählen Sie Abfallbehälter austauschen.
- 10. Eine wichtige Meldung erscheint Benutzen Sie Ihre Maschine nicht ohne Abfallbehälter. Wählen Sie **OK** aus.
- 11. Eine Meldung erscheint Haben Sie den Abfallbehälter ausgetauscht? Wählen Sie Ja.
- 12. Die Warnmeldung im Bildschirm verschwindet und das Frankieren ist nun wieder möglich.

Hur åtgärdar jag en fylld spillbricka

DM220 serien

1. Tag ut den nya spillbrickan från påsen



DM300/DM400 serien





3. Förslut den använda spillbrickan i påsen som den nya kom med.

- 2. Drag ut lådan med den använda spillbrickan från sidan på maskinen Tag ut den använda spillbrickan Du behöver inte stänga av maskinen när du gör detta
- VARNING: Bläcket kan lämna svårborttagna fläckar på hud och kläder. Handskar finns med i förpackningen.





4. Lägg i den nya spillbrickan i lådan och skjut in den i maskinen.



Hur åtgärdar jag en fylld spillbricka

DM220 serien



- 5. Tryck på Alternativ.
- 6. Tryck Nedåt två gånger.
- 7. Välj Avancerade funk.
- 8. Välj Underhålls Mode.
- 9. Välj Skrivarunderhåll.
- 10. Tryck Nedåt
- 11. Välj Återställ spillbricka.
- 12. Välj Ja/Enter när du får frågan om att återställa spillbricka.
- 13. Ange koden 9287 när du blir ombedd om det.
- 14. Välj Fortsätt
- 15. Välj **Tryck för att återstarta** när informationen om bytt spillbricka visas.
- 16. "Initierar" visas Vänta en stund så kommer hemskärmen strax fram. Klart. Du kan nu frankera.





- 5. Tryck **Fortsätt** för att gå till hemskärmen. En varning syns: Spillbrickan fylld. **Maskinen kan inte användas innan spillbrickan är bytt.**
- 6. Välj Alternativ.
- 7. Tryck Nedåt
- 8. Välj Underhåll.
- 9. Välj Byt spillbricka.
- 10. Ett meddelande visas: Använd inte maskinen innan spillbrickan är bytt. Välj **OK.**
- 11. Ett meddelande visas: Är spillbrickan bytt? Välj Ja
- 12. Meddelandet om spillbrickan försvinner och du kan frankera igen.

NO

Hvordan løse meldingen full avfallstank

DM220 serien

1. Ta den nye avfallstanken ut av plastposen.



DM300/DM400 serien



DM450/ DM475 serien



 Putt den brukte avfallstanken i plastposen for den nye, og kast den.



- 2. Trekk den fulle avfallstanken ut fra høyre side på maskinen. Fjern avfallstanken. Frankeringsmaskinen kan være på under utskiftingsprosessen
- VARSEL: Blekket kan smitte over på hud eller permanent skade klær. Hansker er inkludert i pakken for din bekvemmelighet.







4. Legg den nye avfallstanken i skuffen og skyv skuffen på plass.



NO

Hvordan løse meldingen full avfallstank

DM220



- 5. Trykk Meny.
- 6. Trykk Side ned to ganger.
- 7. Velg Avanserte funksjoner.
- 8. Velg Vedlikeholdsmodus.
- 9. Velg "Vedlikehold av skriver"
- 10. Trykk Side ned.
- 11. Velg Nullstill avfallstank.
- 12. Velg **Ja/Enter** når du blir spurt om du ønsker å tilbakstille Avfallstank meldingen.
- 13. Tast inn koden 9287 når du blir bedt om det.
- 14. Velg Fortsett
- 15. Velg Trykk omstart når avfallstank meldingen vises.
- 16. Meldingen 'Initialisering' vil vises. Vent noen sekunde meldingen vil automatisk ferdigstilles og ta deg tilbake til startskjermen. Frankering vil bli aktivert.





- 5. Trykk **Fortsett** for å komme til hjemskjermen. En advarsel vil vises nederst på skjermen: Full avfallstank. **Du vil ikke være i stand til å kjøre maskinen før avfallstanken har blitt erstattet..**
- 6. Velg Alternativer.
- 7. Trykk Side ned.
- 8. Velg Vedlikehold.
- 9. Velg Skift avfallstank.
- 10. Viktig melding: Ikke bruk maskinen uten avfallstank. Velg OK.
- 11. En melding vil vises Har du byttet avfallstank? Velg Ja.
- 12. Meldingen om avfallstanken på Hjem-skjermen vil nå forsvinne og maskinen kan igjen brukes.

Hvorledes løses Blæktank fuld

DM220 serien

1. Tag den nye spildbakke ud af plastikposen.



DM300/DM400 serien



DM450/ DM475 serien



3. Læg den brugte spildbakke i den plastikpose, som den nye spildbakke kom i, luk posen og smid den ud.



- Træk skuffen på højre side af frankeringsmaskinen ud.
 Tag den brugte spildbakke op af skuffen.
 Maskinen kan være tilsluttet til strøm og tændt under denne proces.
- ADVARSEL: Blæk kan plette huden eller permanent skade tøjet. Handsker er inkluderet.







4. Sæt den nye spildbakke ned i skuffen og luk denne.



Hvorledes løses Blæktank fuld

DM220



- 5. Tryk på Menu.
- 6. Tryk Side ned to gange.
- 7. Vælg Avanceret funktion.
- 8. Vælg Vedligeh. funktion.
- 9. Vælg Printer vedl. hold.
- 10. Tryk Side ned.
- 11. Vælg Nulstil blæktank.
- 12. Vælg **Ja/Enter** når du bliver spurgt, om du vil nulstille blæktank.
- 13. Indtast koden 9287 når du bliver bedt om det.
- 14. Vælg Fortsæt.
- 15. Vælg Tryk for at genstarte når der vises blæktank nulstilles.
- 16. En meddelelse "Initialisering" vil blive vist. Vent et par sekunder, og meddelelsen vil automatisk forsvinde ved færdiggørelse og tage dig tilbage til startskærmen. Maskinen er igen klar til at frankere.





- 5. Tryk på **Fortsæt** for at gå til startskærmen. En advarsel vises nederst på skærmen: Blæktank fuld. **Du vil ikke være i stand til at frankere, før spildbakken er blevet udskiftet.**
- 6. Vælg Muligheder.
- 7. Tryk Side ned.
- 8. Vælg Vedligeholdelse.
- 9. Vælg Udskift blæktank.
- 10. En vigtig bemærkning vises: Brug ikke apparatet uden der er installeret en ny blæktank. Vælg **OK.**
- 11. Der vises en meddelelse Har du udskiftet blæktank? Vælg **Ja**.
- 12. Beskeden om blæktank på startskærmen vil forsvinde og maskinen er igen klar til at frankere.

Näin ratkaiset Ylijäämämustesäiliö täynnä -ilmoituksen

DM220-sarja

1. Poista uusi ylijäämämustesäiliö muovipussista.



DM300/DM400sarja



DM450/ DM475sarja



3. Sulje käytetty ylijäämämustesäiliö uuden ylijäämämustesäiliön muovipussiin ja hävitä se asianmukaisesti.



- Vedä ylijäämämustesäiliön kaukalo ulos postimaksukoneen sivusta. Poista ylijäämämustesäiliö kaukalosta. Postimaksukoneessa voi olla virta päällä prosessin aikana.
- VAROITUS: Muste voi tahria ihoa ja vahingoittaa vaatteita pysyvästi. Käsineet sisältyvät toimitukseen, käytä niitä suojataksesi itseäsi ja vaatteitasi tahroilta.







4. Aseta uusi ylijäämämustesäiliö kaukaloon ja työnnä kaukalo paikoilleen.



Näin ratkaiset Ylijäämämustesäiliö täynnä -ilmoituksen

DM220



- 5. Paina Valinnat.
- 6. Paina Sivu alas kahdesti.
- 7. Valitse Lisäominaisuudet.
- 8. Valitse Ylläpito.
- 9. Valitse Tulostimen ylläpito.
- 10. Paina Sivu alas.
- 11. Valitse Nollaa ylijäämämustesäiliön laskuri.
- 12. Valitse Kyllä pyydettäessä, jotta ilmoitus poistuu näytöltä.
- 13. Syötä koodi **9287** kun sitä pyydetään.
- 14. Valitse Jatka.
- 15. Valitse **Paina käynnistääksesi uudelleen** kun ylijäämämustesäiliön laskurin nollaamisilmoitus näytetään.
- Ilmoitus 'Alustetaan' näkyy näytöllä. Odota muutama sekunti ja ilmoitus poistuu automaattisesti alustuksen valmistuttua ja näyttö palaa perustilaan. Postin leimaaminen on taas mahdollista.

DM300c/ DM400c





- 5. Paina Jatka palataksesi perustilaan. Näytöllä näkyy varoitusteksti: Ylijäämämustesäiliö täynnä. Et voi jatkaa laitteen käyttöä ennen kuin ylijäämämustesäiliö on vaihdettu.
- 6. Paina Valikko.
- 7. Paina Sivu alas.
- 8. Valitse Ylläpito.
- 9. Valitse Vaihda ylijäämämustesäiliö.
- 10. Näytölle tulee tärkeä ilmoitus: Älä käytä postimaksukonetta, jos ylijäämämustesäiliö ei ole paikoillaan. Valitse **OK**.
- 11. Näytölle tulee ilmoitus Oletko vaihtanut ylijäämämustesäiliön? Valitse Kyllä.
- 12. Ilmoitus ylijäämämustesäiliöstä poistuu näytöltä ja postin leimaamista voi jatkaa normaalisti.

Come risolvere Serbatoio Recupero Ink Pieno

Serie DM220



Serie DM300/ DM400



Serie DM450/ DM475



3. Richiudere il vassoio dell'inchiostro usato nel sacchetto di plastica del nuovo vassoio dell'inchiostro per essere smaltito.



4. Inserire il nuovo vassoio dell'inchiostro nell'apposito cassetto e chiuderlo.





1. Rimuovere il nuovo vassoio inchiostro dalla busta di plastica.

- 2. Estrarre il cassetto dell'inchiostro lateralmente alla macchina. Rimuovere vassoio dell'inchiostro. Durante questa operazione la macchina può rimanere accesa.
- ATTENZIONE: L'inchiostro potrebbe macchiare la pelle o danneggiare in modo permanente i vestiti. Nel kit sono inclusi dei guanti per convenienza.





Come risolvere Serbatoio Recupero Ink Pieno

Serie DM220



- 5. Premere Opzioni.
- 6. Premere Pag Giù due volte
- 7. Selezionare Funzioni Speciali.
- 8. Selezionare Mod. Manutenzione
- 9. Selezionare Manutenzione stampante.
- 10. Premere Pagina Giù.
- 11. Selezionare RESET Serbatorio Ink.
- 12. Selezionare **Sì / Invio** quando viene chiesto se si desidera ripristinare il contatore Serbatorio Ink.
- 13. Inserisci il codice 9287 quando richiesto.
- 14. Selezionare Continua.
- 15. Selezionare **Premere per riavviare** quando viene visualizzato Reset Contatore Serbatoio Ink eseguit.
- 16. Viene visualizzato un messaggio 'Inizializzazione'. Attendere qualche secondo e il messaggio si cancella automaticamente, al termine vi porterà indietro alla schermata Home. L'affrancatrice è stata riattivata.

Serie DM300c/ DM450c





- 5. Premere **Continua** per passare alla schermata Home. Un avviso verrà visualizzato nella parte inferiore dello schermo: Serbatorio Recupero Ink Pieno. **Non sarà possibile utilizzare il sistema fino a quando il serbatoio di recupero non sarà stato sostituito.**
- 6. Selezionare Opzioni.
- 7. Premere Pagina Giù.
- 8. Selezionare Modalità Manutenzione.
- 9. Selezionare Sostituire serbatoio recupero ink.
- 10. Appare una nota importante: non utilizzare affrancatrice senza contenitore recuepro ink installato. Selezionare **OK.**
- 11. Viene visualizzato un messaggio Hai sostituito il vassoio recuepro ink? Selezionare **Yes.**
- 12. Il messaggio vassoio dell'inchiostro sulla schermata Home ora scompare e viene riabilitata l'operatività della macchina.



PB Form SDC2068A (8-16)

This book may not be reproduced in whole or in part in any fashion or stored in a retrieval system of any type or transmitted by any means, electronically or mechanically, without the express, written permission of Pitney Bowes.

We have made every reasonable effort to assure the accuracy and usefulness of this guide, however we cannot assume responsibility for errors or omissions or liability for the misuse or misapplication of our products.



[©] Pitney Bowes Limited, 2016